

Tribuna

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN SIBIU AL P.C.R. ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

Anul XXXVI, nr. 8 437

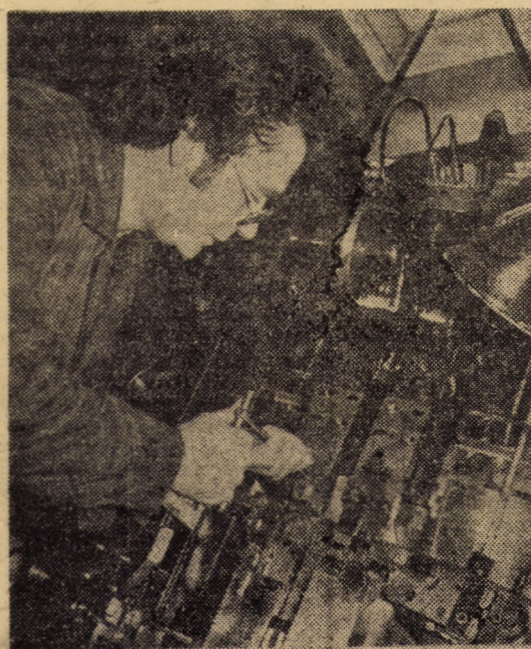
Joi, 13 septembrie 1984

4 pagini, 50 bani

Fapte de muncă și întrecere în întâmpinarea Congresului al XIII-lea al P.C.R.

„Mecanica” Mediaș: Perfecționarea tehnologiilor de fabricație — o preocupare la ordinea zilei

„Trebuie să ne ocupăm mai îndeaproape de realizarea măsurilor privind creșterea mai accentuată a productivității muncii pe calea folosirii intensive și depline a capacităților de producție existente, a mecanizării, a automatizării, a bune organizări a muncii și a pro-



Regisorul Hans Echunn într-o secvență obișnuită de lucru
Foto: Fred NUSS

ducției...” Iată, așadar, o importantă direcție de acțiune pusă în fața specialiștilor, a tuturor colectivelor de oameni ai muncii, de către tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, la recenta Consfătuire de lucru de la C.C. al P.C.R. Pentru a vedea cât mai exact cum se acționează în fapt pentru materializarea acestor sarcini, ne-am oprit la întreprinderea mecanică Mediaș. Alegerea nu este întâmplătoare. Unitatea medieșeană a cunoscut în ultimul deceniu o dezvoltare de mare anvergură. S-au construit noi capacități de

producție, dotate cu mașini și utilaje moderne, de mare productivitate. Corespunzător, și profilul său s-a schimbat, devenind furnizoare de organe elastice de asamblare pentru autoturismele „Dacia” și „Olci”, ca și pentru autocamioane și mașini agricole. Cu alte cuvinte, o verigă vitală în industria românească constructoare de autovehicule. A urmat o perioadă de ample eforturi pentru asimilarea noilor produse, majoritatea covârșitoare fiind premere tehnice, și apoi trecerea la fabricația de serie. Deci, în mare parte, perioada de acumulari cantitative s-a încheiat, eforturile îndreptându-se acum cu precădere spre îmbunătățirea calității produselor realizate și perfecționarea tehnologiilor de fabricație în vederea creșterii productivității muncii și folosirii depline a utilajelor.

„Într-adevăr, programul de asimilare s-a încheiat, preciza Alexandru Lörinczy, inginerul șef cu pregătirea fabricației. Ne aflăm acum în faza declanșării unei ample acțiuni de studiere a tehnologiei fiecărui reper, pentru a ajunge la soluțiile optime de execuție a fiecărui produs. În acest mod, utilajele vor fi încărcate la capacitate, iar productivitatea muncii va spori într-un ritm accelerat. Dar și altele sînt preocupările noastre pentru a ne încadra în programul de creștere a productivității muncii. Am făcut o reamplasare a utilajelor pe grupe de mașini și de produse, ținînd cont de faptul că numărul reperelor ce le executăm este de cîteva sute. De asemenea, intrucît noile variante de autoturisme reclamă și repere noi, facem eforturi de integrare a acestora în producția existentă. În același timp, avem tot timpul în vedere faptul că pretențiile la calitate sînt foarte severe. Chiar și banalele șuruburi și piulițe au devenit atît de complicate încît se cer precizii de miimi de milimetru la execuția lor.”

Trebuie să precizăm că această diversitate de probleme a impus eforturi serioase din partea specialiștilor întreprinderii pentru a le rezolva. Să nu uităm că produsele fiind noi, specializarea lor, a specialiștilor, în domeniul organelor elastice de asamblare s-a făcut din mers, pe măsură ce au fost asimilate în pro-

(Continuare în pag. a III-a)

Priorități în agricultura județului

- Toată suflarea satelor la strînsul și depozitul recoltei!
- Toate forțele mecanice la pregătirea patului germinativ și semănat!

Pe ogoarele județului se acționează în aceste zile de toamnă cu toate forțele pentru transpunerea în viață a sarcinilor transmise de Comitetul județean de partid tuturor organelor și organizațiilor de partid din județ, consiliilor populare, organelor de conducere colectivă ale unităților agricole, specialiștilor, producătorilor cu gospodărie individuală, de a stringe integral și fără pierderi întreaga recoltă, de a pregăti cu răspundere și spirit gospodăresc producțiile anului agricol 1984—1985.

În conformitate cu aceste sarcini, la nivelul fiecărei unități de producție s-au elaborat planuri operative de campanie în care s-au stabilit cu exactitate forțele care participă la lucrări, volumul de muncă ce trebuie realizat într-o unitate de timp, normele de calitate, persoanele din organele de conducere ce răspund de realizarea sarcinilor stabilite. În planurile o-

perative de campanie sarcinile sînt eșalonate în funcție de urgențe, toate urmărind același scop: stringerea în totalitate a recoltei, realizarea la un înalt nivel calitativ a însemnărilor din toamna acestui an.

C.U.A.S.C. MIERCUREA: Ieri, 12 septembrie, circa 600 de membri cooperatori împreună cu familiile lor se aflau pe cîmp la recoltarea cartofilor. După estimări, în cursul zilei de astăzi (13 septembrie) se va încheia recoltatul cartofilor de toamnă în cooperativa agricolă de producție din Apoldu de Sus și vor intra în cote finale cu această lucrare unitățile cooperatiste din Apoldu de Jos, Miercurea și Ludoș. În celelalte unități, s-au luat toate măsurile ca pînă în 18 septembrie recoltatul cartofilor de toamnă să se încheie.

(Continuare în pag. a III-a)

I. FLESCHE

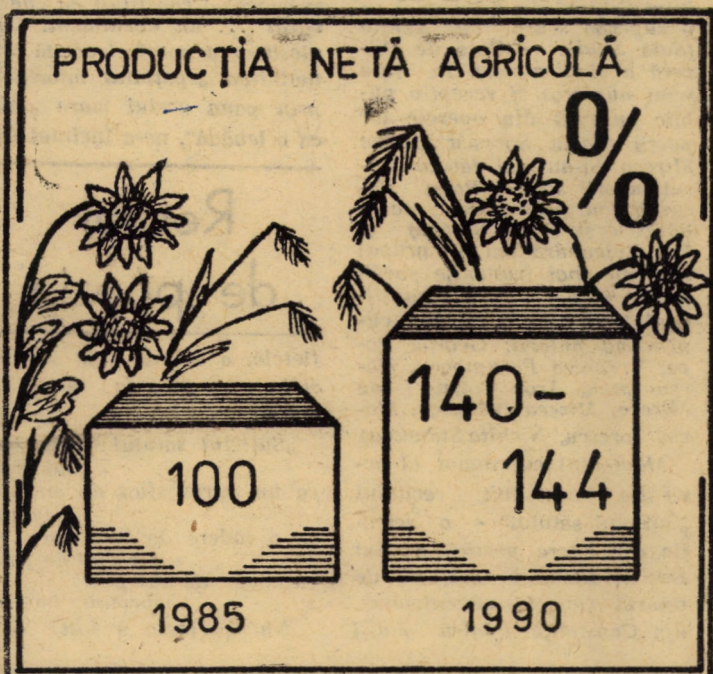
Relatări de la Festivalul cultural-artistic „CIBINIUM '84”

(În pagina a II-a)

Sărbătorirea în acest an a „Zilei pompierilor” se înscrie în contextul efervescentei creatoare generate în întreaga țară de aniversarea a 40 de ani de la victoria revoluției de eliberare socială și națională, antifascistă și antiimperialistă și de apropierea celui de al XIII-lea Congres al P.C.R. Totodată, ea marchează împlinirea a 136 ani de la eroicele lupte duse, la 13 septembrie 1848, în Dealul Spirii, de ostașii companiei de pompieri din București, împreună cu ostașii regimentului 3 infanterie, împotriva trupelor intervenționiste otomane, cărora le-au provocat grele pierderi în oameni și tehnică de luptă.

Subliniind importanța acestui eveniment, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, arăta: „Neșterse vor rămîne în amintirea poporului român ac-

PROIECTUL DE DIRECTIVE ALE CONGRESULUI AL XIII-LEA AL P.C.R. — obiective, opțiuni într-o amplă și rodnică perspectivă



- Producția de cereale va ajunge în 1990 la 30 000—33 000 mii tone;
- Cantitatea de îngrășăminte chimice utilizate în agricultură se va cifra la 3,4—4,0 milioane tone substanță activă, revenind 335—380 kg pe un hectar arabil;
- La sfîrșitul cincinalului viitor, efectivele de animale vor crește simțitor. Astfel, în 1990 efectivele vor ajunge la 11 000 mii capete bovine, 15 000 mii capete porcine, 28 000 mii ovine și caprine și 80 000 mii păsări ouătoare;
- Suprafața amenajată pentru irigații va însuma la finele cincinalului 5,5—6,0 milioane hectare.

Noile dimensiuni ale devenirii socialiste — împlinite prin gîndirea și acțiunea noastră creatoare

Elaborat și fundamentat cu contribuția esențială și sub permanentă îndrumare a tovarășului Nicolae Ceaușescu, proiectul de Directive ale Congresului al XIII-lea al partidului, confirmă, cu forța argumentelor, continuitatea și consecvența cu care acționează partidul nostru, în frunte cu secretarul său general, pentru înfăptuirea neabătută a Programului partidului.

Prin obiectivele și orientările pe care le conține, proiectul de Directive deschide noi și minunate perspective dezvoltării patriei noastre socialiste, constituind un însuflețitor program de muncă al întregului popor. În acest sens, se poate aprecia, pe drept cuvînt, că obiectivele de importanță majoră ale cincinalului 1986—1990 și pentru perioada de perspectivă pînă în anul 2000, reflectate în proiectul de Directive, asigură înfăptuirea unui amplu proces de profunde transformări calitative, structurale în in-

treaga viață economică și socială a țării. De aceea, comuniștii, toți oamenii muncii au primit cu deosebit interes și deplină satisfacție proiectul de Directive, studiindu-l și străduindu-se nu doar să-l însușească, ci să contribuie din plin la realizarea sarcinilor ce le revin din acest deosebit de important document.

Relatăm, în continuare, cîteva opinii ale unor oameni ai muncii, membri de partid, de la întreprinderea „Balanta”

Sub semnul răspunderii și angajării comuniste

Sibiu. Ioan Mutu, maestru, secția 1 prelucrări mecanice: „Am remarcat în proiectul de Directive importanța care se acordă, în continuare și la dimensiuni mult mai ample, perfecționării tehnologiilor, ridicării nivelului tehnic și calitativ al produselor. Toate acestea, legate, firesc, de continua perfecționare a pregătirii profesionale a tuturor oamenilor muncii. Pentru că,

(Continuare în pag. a III-a)
R. BRĂDEANU

tele de vitejie săvîrșite de detașamentele de pompieri conduse de căpitanul Pavel Zăgănescu, de ostașii regimentului 3, care și-au jertfit viața într-o înfruntare inegală, copleșiți de superioritatea invadatorului pentru salvarea cauzei sfinte a revoluției.”

Pentru noi, pompierii de

Ziua pompierilor

azi, este un prilej de satisfacție și mîndrie patriotică faptul că în acel moment de răscruce al istoriei noastre naționale, ostașii pompierii s-au aflat alături de masele populare pe baricadele revoluției de la 1848, acest preludiv al luptelor pentru independență și suveranitate națională.

Dragostea și devotamentul

față de patrie ale militarilor pompieri se manifestă din plin și în timpul primului război mondial, dar mai ales după actul istoric de la 23 August 1944, cînd alături de celelalte unități ale armatei și formațiunile patriotice, au participat nemijlocit la obținerea victoriei revoluției de eliberare socială și națională, antifascistă și antiimperialistă. Atunci, în acel august de foc, pompierii militari din București, Ploiești, Brașov și din alte localități au participat cu hotărîre, curaj și fermitate la lichidarea forțelor hitleriste din interiorul țării, acționînd cu dăruire și abnegație, zile și nopți, la stingerea incendiilor provocate de

(Continuare în pag. a III-a)

Lt. colonel Sergiu DRĂGAN,
comandantul Grupului de pompieri al județului Sibiu

FESTIVALUL CULTURAL-ARTISTIC „CIBINIUM '84"

Cea de a treia zi a festivalului Cibinium s-a încheiat cu o superbă seară de poezie (Sala Studio — Casa de cultură a sindicatelor). În fața unui numeros și receptiv public au citit din operele lor poezii Marin Sorescu și Ion Mircea. Și-au mai dat concursul actorii sibieni Radu Basarab (cu poeme de Marin Sorescu și Radu Stanca) și Ion Buleandă (cu un grupaj din cele mai frumoase poezii publicate de revista „Transilvania”, în ultimii 12 ani, cuprinzând autori: George Popa, Veronica Porumbacu, Horea Lupu, Aron Cotruș, Ion Mircea, Mircea Ivănescu, Marin Sorescu, Nichita Stănescu).

Momentul culminant al seării l-a constituit recitalul „Sufletul satului” — o selecție din opera poetică a lui Lucian Blaga — susținut de tinărul cenaclu „Eveniment”, din Constanța. Pentru mulți

sibieni aflați în sală, acest spectacol a constituit cu adevărat ... un eveniment. Complexitatea poeziei izvorită din unduirea „spațiului mioritic”, prin pana celui mare „mut ca o lebădă”, ne-a încântat su-

Recital de poezie

fletele, a vibrat, pe scenă și în sală, până la incandescență.

„Sufletul satului filfite pe lângă noi, ca un miros sfios de iarbă tăiată, ca o cădere de fum din strașini de paie, ca un joc de iezi pe morminte înalte”.

Nu spectacol a fost ceea

ce am văzut marți seară, ci un ceremonial în care cuvântul șoptit și explozia dramatică s-au dozat de la sine. Nimic disonant la acești tineri frumoși, îndrăgostiți de poezie și muzică — chiar și micile stângăcii de regie au sporit, într-un fel, sinceritatea, candoarea rostirii, de o sensibilitate remarcabilă. O „voce” distinctă prin gravitatea, dar în același timp discretă, cu care știe să sublinieze sensurile adânci ale poeziei blagiene: prof. Mircea Pinzaru (interpret și regizor totodată al recitalului). Dar ca să nu fim nedrepti trebuie să spunem că toți tinerii artiști amatori, membri ai „Eveniment”-ului (conducător de cenaclu — prof. George Eugen Doinaru) ne-au prezentat un adevărat regal de poezie, pentru care nu putem decât să le fim recunoscători.

S. TRAIAN

Marin Sorescu, la Salonul cărții

Intr-o bună tradiție privind difuzarea cărții, propaganda culturală în general, sibienii au avut bucuria, prilejuită de manifestările festivalului „Cibinium” și Colocviile de critică ale revistei „Transilvania”, să se întâlnească, în cadrul celui de al IX-lea Salon județean al cărții (marți, 11 septembrie) cu poetul, romanțierul și dramaturgul Marin Sorescu, a cărui reputație a trecut de mult granițele țării. Vigurosul său talent ne-a dat, an de an, opere memorabile, momente de referință pentru istoria literaturii contemporane. De această dată, Marin Sorescu apare în librării cu un masiv volum de teatru, „Ieșirea prin cer”. Este, pentru noi, o mândrie ca noua carte să fie „lansată” la Sibiu, în aleasa prezentare a distinsului scriitor, critic literar Mircea Tomuș, redactor șef al revistei „Transilvania”, care nu s-a limitat doar la volumul de față, ci a făcut o densă incursiune în opera soresciană, cu informații curente privind receptarea acesteia în țară și peste hotare.

„Ieșirea prin cer” cuprinde, pe lângă piesele lui Sorescu (trilogia „Setea muntelui de sare”, „Pluta meduzei”, „Lupoaica mea”, „Există nervi”, „Răceala”, „A treia țepă”) și numeroase referiri critice, care dau posibilitatea cititorului de a pătrunde înțeleșurile — cu profunde implicații filosofice — ale operei acestui atât de popular și iubit autor.

Expoziția: Om-biosferă

Casa artelor găzduiește o expoziție de amploare, intitulată semnificativ „Om-biosferă”. Sînt expuse planșe, publicații ale Muzeului de istorie naturală, exponate paleontologice din colecțiile muzeului, aparate de uz științific. Această expoziție face parte din programul MAB-coordonat de UNESCO — fiind un program de cercetare interdisciplinară care permite printr-o abordare ecologică studiul relațiilor dintre om și mediul înconjurător. Să menționăm câteva din subiectele abordate: ecologia — subiect de colaborare mondială, complexitatea și interdependența problemelor de amenajare, sincronizarea deciziilor cu cercetarea, evoluția ecologiei, rolul omului în modelarea biosferei și responsabilitatea acestuia în evoluția ei, orașul-ecosistemul omului, integrarea trecutului în viitor etc. Expoziția este completată cu două panouri realizate de colectivul Muzeului de istorie naturală ce cuprind imagini din rezervațiile naturale ale județului și materiale de popularizare.

Dora-Maria NAGY



Iată doar două spicuiri din articolele unor critici străini, referitoare la „Matca” — jucată în premieră mondială la Noul Teatru de Buzunar (Geneva) în octombrie 1974.

Claude Depoisier: „Matca ne transportă într-o lume pe care teatrul cu siguranță n-o explorase încă. Un amestec de poezie, de metafizică și de ceea ce numim bun simț”.

Georges Gros: „... Marin Sorescu reprezintă o voce complet nouă. Cu totul nou ca dramaturg, evident dar și ca filosof și gânditor. El abordează teme eterne, despre care se pare că s-a spus tot de milenii și iată că ni le restitue mergînd pînă în sufletul subiectelor, cu o simplitate cum n-am mai văzut”.

Dar, „Ieșirea prin cer”, este, incontestabil, un eveniment editorial despre care se va scrie mult.

Traian SUCIU

Vineri, 14 septembrie a.c. - programul manifestărilor

SIBIU: ora 7.30, hotel „Bulevard” — plecarea în aplicații pe teren, în cadrul Conferinței de ecologie; ora 9, Casa albastră — Colocviile de critică ale revistei „Transilvania”; ora 11, Teatrul de păpuși — premiera cu piesa „Maximilian, die Minimus” de Kovacs Idiko (în lb. germană); ora 19.30, Teatrul de stat — premiera cu piesa „Într-o singură seară” de Iosif Naghiu (în lb. germană).

MEDIAȘ: ora 10, Muzeul municipal — vernisajul expoziției retrospective a ceramicistului Gheorghe Rusu; ora 19, Casa de cultură a sindicatelor — expunerea cu tema „Omul, turismul și ocrotirea naturii”.

„Revoluția, Unirea, Independența în Transilvania”

de Victor V. Grecu

Lansată în cadrul festivalului „Cibinium”, cartea prof. dr. Victor V. Grecu, „Revoluția, Unirea, Independența în Transilvania”, la librăria sibiană „Mihai Eminescu”, prezentată publicului de Dana Prelpeanu (Editura Dacia) și prof. N. Nistor (directorul Arhivelor Statului, Sibiu), se adaugă cu prestanță unui lung șir de lucrări istorico-filologice și de cultură generală dedicate, de-a lungul timpului, celor trei idei-probleme, atât de dragi poporului nostru.

Tinuta științifică a studiului, desfășurat pe o perioadă ce depășește secolul, atrage atenția cititorului prin documentarea riguroasă, prin limpezimea și prospețimea frazei care, adesea, capătă ascuțit de sabie înfiptă în inimă problemelor ostile cercetării obiective, prin gândul declarat de a lumina detalii, fete nevăzute încă, ori, pur și simplu, de a schimba optica receptivă și interpretativă a problematicei atacate. De altfel, istoricul Victor V. Grecu este dublat, în chip fericit, de un stilist fin, de un lingvist de clasă — afiliindu-se cu nota sa personală școlii clujene de istorie și filologie.

Aspectul grafic, sobru face, și sub acest aspect, o invitație iubitorilor de cultură, frumos și adevăr istoric, de a-și procura cartea.

V. RUSU

Expoziție filatelică

Racordindu-și conținutul la actuala ediție a Festivalului cultural-artistice „Cibinium”, Filiala Sibiu a Asociației filateliștilor din R.S.R. a vernisat la sediu expoziția tematică „Civilizația și mediul înconjurător”. Expoziția reunește peste două mii de piese filatelice (mărci poștale, întreguri poștale, cărți poștale, cărți maxime) ce ilustrează, prin panouri tematice, bogata faună și floră a României, elemente de cultură și civilizație românească, personalități ale vieții istorice, științifice și culturale ale țării noastre. În planul expoziției sînt cuprinse toate emisiunile de ceramică care au apărut pe mărcile poștale românești și, de asemenea, o piesă unicat — lucrarea de maximafilie „Tîrgul olarilor” (cu stampilă specială) —, aceasta fiind cea de a treia piesă filatelică în maximafilie (după Barajul Negovanul și Bătălia de la Șelimbăr) realizate de filateliștii sibieni.

Expoziția va rămîne deschisă pînă la sfîrșitul acestei luni.

(I.O.N.)

Scolile cunosc în aceste zile o mare animație. Părinții vin să-i înscrie pe cei mici care la 15 septembrie vor pași în prima lor zi de școală, cei mari, elevi de liceu vin și ei la școală, mai dau o mîna de ajutor la ultimele pregătiri în vederea ... startului în anul școlar 1984-1985. Unele școli „trăiesc” și febra proprie noilor construcții, noilor amenajări interioare ...

... Încă din stradă, cînd te apropii de Liceul de construcții nr. 6 din Sibiu, atenția îți este atrasă de atmosfera de ... șantier. Constructorii lucrează de zor la zidăria și finisările exterioare, mașinile vin în continuu cu cele necesare, elevii îmbrăcați în salopete ajută muncitorilor constructori de la întreprinderea de antrepriiză construcții-montaj. Se lucrează de zor la noua sală de sporturi și noua cantină a liceului. Însoțiți de ing. Aurel Georgescu, directorul liceului, și de ing. Lucia Radu, director adjuncț, vizităm noua investiție școlară. Parterul cuprinde vestiarele sălii de sport și spațiile de depozitare ale cantinei, la etajul întâi se află sala de mese și bucatăria cantinei, concepută pe sistem de auto-ser-

vire, avînd o capacitate de 120 persoane la o serie, iar la etajul doi se află sala de sport. Interioarele sînt aproape gata, urmînd doar montarea caloriferelor și a parchetului în sala de sport. Alături de cele două formații de zidari și instalatori ale I.A.C.M. Sibiu, care lucrează zilnic aici, i-am întîlnit și pe elevi, ca-

În pregătiri finale — noul an școlar

re, de altfel, au efectuat în această vară o parte a practicii la realizarea acestui obiectiv important pentru viața lor școlară. Ei au ajutat la turnarea mozaicului, la tencușeli, au executat și montat glafurile la ferestre, au montat tîmplăria metalică, au preparat mortar, au încărcat cărămizi și cîte și mai cîte. Acum, cînd obiectivul lor ia aspectul definitiv, încearcă fiecare dintre cei ce au lucrat aici un sentiment de mîndrie. Chiar dacă (sala de sport și cantina) nu

vor intra în funcțiune decît peste cîțva timp, în cursul acestui prim trimestru școlar, munca lor s-a ... simțit și, acum, se vede.

Dar, dincolo de acest moment important pentru școală, care-l constituie finalizarea noii cantine și a sălii de sport, s-au desfășurat pe parcursul întregii vacanțe și pregătirile obișnuite pentru ca școala să-și îndeplinească elevii în haine noi. Cabinetele și laboratoarele au fost completate cu material didactic, o parte a acestuia a fost recondiționat, au fost reparate instalațiile electrice, sanitare. Internatul (capacitate de 300 locuri pentru băieți și 96 locuri pentru fete) chiar dacă a funcționat non-stop pe parcursul verii ca punct turistic, a fost renovat (reparații, vopsit etc.). În ziua vizitei noastre (luni, 10 septembrie a.c.) se primiseră toate manualele școlare.

Astfel că se poate spune că, la Liceul de construcții nr. 6 din Sibiu, cei aproape 1300 de elevi vor beneficia de noi și noi condiții de pregătire teoretică și practică pentru o temeinică însușire a frumoasei meserii de constructor.

Angela POPESCU



Perfecționarea tehnologiilor de fabricație

(Urmare din pag. 1)

ducție. Este cazul inginerilor Olimpiu Munteanu și Gheorghe Cristea, al subinginerilor Margareta Ungar, Emil Bultoc, Edith Moldovan, Gerhard Mantch, Nichie Arion și alții, care acum se ocupă de re-proiectarea tehnologiilor pentru creșterea productivității și a putea astfel face față cererilor mari de produse. Dar să nu omitem că în acest efort general o contribuție importantă și-o aduc institutele de cercetare și proiectare, fie că este vorba de rezolvarea unor probleme de acoperiri de protecție sau tratamente termice, fie de asimilarea în țară a noi materiale de către industria

metalurgică, necesare producției de organe elastice de asamblare.

Dovada concretă că problemele dezbătute preocupă în cel mai înalt grad factorii responsabili din întreprindere am avut-o la sectorul II. Aici, i-am găsit pe tehnologi, proiectanți, șefi de secții, sectoare și șefi de birouri, întruniți pentru a găsi la fața locului soluții de îmbunătățire a sistemului de lansare și urmărirea a producției, pentru a analiza tehnologiile existente și a le îmbunătăți până la atingerea unor productivități maxime. Dar despre rezultatele acestei acțiuni ne propunem să revenim cu alt prilej.

Nicolae ACHIM

Noile dimensiuni ale devenirii socialiste

(Urmare din pag. 1)

tehnologiile moderne nu pot fi utilizate decât de către oameni bine și multilateral pregătiți. În acest context, noi, cei de la „Balanta”, ne regăsim cu preocupările și aspirațiile noastre în prevederile proiectului de Directive și vom căuta să ne însușim temeinic noul pentru a contribui din plin la îmbunătățirea continuă a calității produselor noastre. Aș aminti că, la noi s-a împămîntenit un foarte bun obicei privind perfecționarea profesională. Astfel, în fiecare săptămână, ziua de miercuri este rezervată studiului profesional, studiu condus de ingineri și tehnicieni din unitate sau din alte întreprinderi. Aceștia prezintă în fața oamenilor muncii lecții tehnico-profesionale și de îndemnare care ne ajută să folosim la capacitate maximă mașinile agregate, mașinile cu comandă program, centre de prelucrare. Există și lecții legate de studiul materiilor prime și materialelor și importanța acestora în procesul de funcționare a aparatelor de măsură și control, a elementelor hidraulice. Un accent deosebit se pune pe cunoașterea și aprofundarea unor elemente noi, nespecifice unei anume meserii, să-i zicem, de exemplu, de lăcătuș, elemente care se referă la circuitele hidraulice, fiabilitate, justete, sensibilitatea aparatelor de măsură și control. De aici, convingerea oamenilor noștri față de necesitatea și importanța policalificării, lăcătușul fiind, în același timp, optician și electronist. Desigur, în continuare, colectivul nostru se va strădui să se perfecționeze tot mai mult, astfel ca și produsele fabricate la „Balanta” să intre, așa după cum se subliniază în proiectul de Directive, în categoria celor

cuprinse între 2—5 procente cu performanțe superioare celor similare, existente pe plan mondial.

Ing. Mihai Giurgiu, șeful serv. tehnic: „Și în întreprinderea noastră proiectul de Directive ale Congresului a fost studiat cu multă atenție și, desigur, cu mândrie patriotică, având în vedere impetuoasa dezvoltare, viitoare, a României socialiste. În acest important document se vorbește și de importanța diversificării produselor, de calitatea acestora, astfel încât să concureze cele existente pe plan mondial la momentul dat. Regăsindu-ne și noi în acest proces, trebuie să spunem că ne-am preocupat și ne vom intensifica aceste preocupări pentru adăugarea de noi funcții produselor noastre: pe lângă funcțiile tradiționale, mecanice, le vom adăuga funcții de marcare, etichetare, transmiterea datelor la distanță, afișaj de prețuri ș.a. În acest sens am conceput și executăm în prezent produse de înalt nivel tehnic și calitativ, cum sînt balanta analitică de 100 grame, toată gama de balante prevăzute cu cap multirotational, cîntarele de perete, balanta semiautomată de 5 kg, cu greutatei adiționale ș.a. În același timp, pentru diversificarea gamei de aparatură hidraulică cu presiuni înalte dezvoltăm capacitățile de producție existente, fondurile de investiții alocate în acest scop depășind 500 milioane lei, recunoscîndu-ne, și din acest punct de vedere, în proiectul de Directive. De aceea, sînt convins că oamenii muncii de la „Balanta”, în frunte cu comunistii, sub conducerea organelor și organizațiilor de partid, se vor mobiliza exemplar în vederea îndeplinirii exemplare a tuturor sarcinilor ce le revin”.

„13 DECEMBRIE” SIBIU

Bilanț remarcabil

Continuînd șirul succesorilor din acest an, care l-au situat permanent între fruntașii întrecerii socialiste pe ramura pielăriei și încălțămintei, colectivul de oameni ai muncii de la întreprinderea „13 Decembrie” Sibiu a încheiat cele 8 luni din acest an cu un bilanț remarcabil. Astfel, sarcinile la producția marfă au fost îndeplinite în proporție de 104,9 la sută, exportul — 125,3 la sută și investițiile — 193,5 la sută, realizări care s-au reflectat în îndeplinirea și depășirea indicatorilor de eficiență pe perioada amintită.

Marfă din abundență, dar și nedorite „sincope” ținînd de...spiritul organizatoric

„Vasile Aaron” este unul dintre cele mai noi cartiere sibiene, el numărînd astăzi peste 10.000 de locuitori, în majoritate familii tinere, cu copii și, se înțelege, cu o multitudine de pretenții și necesități. Avînd în vedere toate acestea, edilii — prin organele de specialitate — au amplasat, la parterul blocurilor, numeroase spații comerciale sau destinate prestărilor de servicii, precum și alte unități (P.T.T.R., C.E.C., farmacie etc.) care să vină în întîmpinarea nevoilor cetățenilor. Ținînd cont și de anotimpul în care ne aflăm (toamna este vremea aprovizionării pentru anotimpul rece), dar și de a-

lui comercial din zonele Hipodrom și Vasile Aaron, ne-a spus că, în următoarele două-trei zile, aici urma să la fiintă o microcasă de comenzi (care va desconggestiona celălalt magazin alimentar din cartier), precum și o măcelărie, în spațiul fostei „Băcănii”. De strictă necesitate este amenajarea trotuarului din fața unității. La fel se prezentau lucrurile, din punctul de vedere al aprovizionării, și la Magazinul alimentar nr. 62 (sefă de unitate Ana Cristescu), cu mențiunea că aici nu existau celofan și condimente necesare gospodinelor pentru

cît p-aci să ne transforme în ...cumpărători, scurtele din tercot și din fiș, recent primite, fiind într-adevăr foarte frumoase. În schimb, în unitățile vecine (nr. 65 Confecții copii și nr. 32 „Eva”) gestionarele Ana Mocanu și, respectiv, Maria Iftinca nu s-au părut tare certate cu ...mătură, hîrtiile, etichetele, praful, sforile acoperind pavimentul.

Din prima unitate lipseau uniforme școlare pentru fete și bluze albe pentru pionieri (mărfuri existente în depozite), gestionara A. Mocanu — care servea în ținută de oraș — motivînd că nu are spațiu, ecuația discuta-

Comerțul în noile cartiere sibiene

conservele de iarnă. În raionul vinzătoarei Valeria Șuteu piinea (în trei sortimente, proaspătă) era depozitată necorespunzător — și nu este pentru prima dată cînd sesizăm asemenea aspecte — ca și mezelurile, aflate alături de o navetă de peste intr-unul din frigiderule din magazin. Tot aici se impune rezolvarea operativă și cu mai multă seriozitate a sesizărilor din „Jurnalul cumpărătorului”.

Cum e gestionarul, așa-i și magazinul!

Curat, excelent aprovizionat (cu excepția cămășilor cu mineci scurte care au lipsit toată vara) în cluda spațiului redus, Magazinul nr. 29 „Adam” desface pentru bărbai o diversitate de articole de la lenjerie de corp pînă la pulovere și treninguri, gestionara Maria Boabeș neavînd, în aceste condiții, nici o problemă cu îndeplinirea planului. La fel stăteau lucrurile și la Magazinul nr. 64, Confecții femei, unde solitudinea deosebită a gestionarei Emilia Suciu („știți, eu sînt prietenoasă cu toată lumea”) era



Strinsul și depozitarea furajelor constituie o preocupare de prim ordin a tuturor unităților agricole deținătoare de animale. La C.A.P. Slăminic au fost depozitate în cămarile zootehnice peste 420 tone de furaj și aproape 800 tone furaje succulente. În această unitate — așa cum se poate observa și din imaginea ce o prezentăm — se acordă cea mai mare atenție respectării condițiilor de depozitare. Foto: I. FLESCHEIN

Ziua pompierilor

(Urmare din pag. 1)

atacurile aeriene ale hitleristilor.

După 23 August 1944, pompierii militari s-au inseris, alături de întregul popor, cu toată capacitatea lor, cu tot devotamentul și spiritul de abnegație, în luptă condusă de Partidul Comunist Român pentru consolidarea succesorilor obținute de revoluția populară și în construcția socialismului, înfăptuind cu răspundere sarcinile și misiunile încredințate în domeniul apărării vieții oamenilor, proprietății socialiste și bunurilor personale ale cetățenilor împotriva incendiilor și calamităților naturale. Conștiința că slujesc o cauză nobilă, ferm hotărâți să onoreze prin fapte încrederea acordată de partid și de stat, pompierii militari sînt profund implicați în traducerea în viață a politicii partidului și statului nostru, a hotărîrilor ce vor fi adoptate de Congresul al XIII-lea al Partidului Comunist Român.

Și militarii pompieri din unitatea noastră se inseriu cu bune rezultate în activitatea desfășurată pentru asigurarea securității împotriva incen-

diilor, a vieții oamenilor, a întreprinderilor industriale și șantierelor de construcții, instituțiilor, localităților, bunurilor personale ale cetățenilor din județul nostru, în pregătirea politică, militară și de specialitate.

De ziua lor, militarii pompieri sibieni, prezentîndu-se cu un bilanț rodnic, își îndreaptă gândurile, cu devotație și aleasă recunoștință, către secretarul general al partidului, tovarășul Nicolae Ceaușescu, exprimîndu-și deplina adevărată față de Hotărîrea Plenarei C.C. al P.C.R. privind reorganizarea sa, la Congresul al XIII-lea al partidului, în funcția de secretar general al Partidului Comunist Român. Cu sentimentul datoriei împlinite, ne angajăm cu toată capacitatea, priceperea, energiile și forțele de care dispunem să îndeplinim cel de al XIII-lea Congres al partidului cu noi realizări în muncă, îndeplinind exemplar sarcinile și misiunile încredințate, dovînd astfel că sîntem demni urmași ai eroilor din Dealul Spirii și continuatori ai glorioaselor tradiții de luptă transmise ca o flacăra vie din generație în generație.

TELEGRAME EXTERNE

Știri din țările socialiste

PRAGA 12 (Agerpres). — Orașul Brno va fi prima localitate urbană cehoslovacă ce va dispune de o linie subterană de tramvai — informează agenția C.T.K.

În anii socialismului, orașul Brno s-a transformat într-un puternic centru industrial, ale cărui produse sînt cunoscute în numeroase țări ale lumii. Au fost construite noi uzine și fabrici, mari cartiere de locuințe. Pentru îmbunătățirea circulației în acest mare oraș s-a hotărât reconstruirea rețelelor de transport, inclusiv folosirea tramvaiului subteran. Prima linie, ce va lega două mari cartiere ale localității, urmează să fie dată în exploatare în anii '90.

BEIJING 12 (Agerpres). — În cei 35 de ani care au trecut de la eliberarea țării, capitala R. P. Chineze, Beijing, și-a extins continuu zonele verzi și de recreație. În Beijing au fost plantați, în perioada menționată, peste 12,46 milioane copaci, în timp ce suprafețele pe care s-au amenajat parcuri noi totalizează circa 2 000 hectare. Numeroase străzi, de-a lungul cărora

altădată se vedeau doar zidurile construcțiilor, sînt astăzi străjuite de șiruri de copaci și ronduri de flori.

În cele trei decenii și jumătate, în diferite zone ale orașului, în jurul lacurilor și al monumentelor istorice ce fac faima străvechii capitale a Chinei, au fost amenajate nu mai puțin de 25 parcuri noi. Alte șapte parcuri și locuri de odihnă au apărut pe colinele și locurile necultivate din zona exterioară a Beijingului.

PHENIAN 12 (Agerpres). — După cum informează agenția A.C.T.C., Comitetul Permanent al Adunării Populare Supreme a R.P.D. Coreene a adoptat o lege cu privire la întreprinderile mixte. În baza acestei legi, care intră în vigoare chiar din ziua promulgării ei, R.P.D. Coreeană favorizează înființarea de întreprinderi mixte pe teritoriul său, între societăți și întreprinderi din R.P.D.G., pe de o parte, și companii, întreprinderi sau persoane individuale străine, pe de altă parte, pe baza principiilor egalității și avantajului reciproc.

Acțiuni pentru pace și dezarmare

Intensificarea luptei pentru pace, împotriva cursei înarmărilor, în primul rînd a înarmărilor nucleare, au constituit tema principală a întâlnirii, de la Philadelphia (S.U.A.), între militanți antirăzboinici americani și un grup de activiste ale mișcării pentru pace din țările Europei occidentale. În intervențiile lor, participanții au evidențiat imperativul opririi instalării de noi rachete nucleare cu rază medie de acțiune în Europa și al retragerii celor deja instalate, precum și necesitatea încetării cursei înarmărilor nucleare, a îndepărtării pericolului unui cataclism atomic.

Principală sarcină a mișcării antirăzboinice din Austria rămîne lupta împotriva amplasării pe teritoriul european a rachetelor nucleare cu rază medie de acțiune, pentru eliberarea continentului de toate tipurile de arme nucleare — s-a subliniat în cadrul reuniunii reprezentanților mișcărilor de luptă pentru pace din Austria, la care participă delegați din partea diverselor formațiuni politice, organizații profesionale, de tineret și femei. (Agerpres)

Mica publicitate

PIERDERI

● Pierdut portmoneu cu acte, fără bani, rog restituiri la adresa: str. 1 Septembrie nr. 18 a, pe numele Szatmari Albert. Recompensă 500 lei. (M)

● Pierdut abonament auto, ruta Mirsa-Cirța, pe numele Comiza Ioan. Îl declar nul. (6403)

● Pierdut abonament auto, ruta Racovița-Mirsa, pe numele Marin Aurel. Îl declar nul. (6355)

● Pierdut foaie parcurs seria C.I. 818941, eliberată de E.G.C.L. Cîsnădie, pe numele Ilie Pandrea. O declar nulă. (6349)

● Pierdut stampilă nr. 2 I.P.C. Record Sibiu. O declar nulă. (6287)

VINZĂRI-CUMPĂRĂRI

● Vînd urgent convenabil Fiat 1300 și motoretă Mobra str. Nicolae Teclu, 11, orele 13-17. (6258)

● Vînd apartament 2 camere decomandate, dependințe — preț stat, Hipodrom IV, bloc 17, ap. 3. (6176)

● Vînd sau predau contract apartament 3 camere, Vasile Aaron 39036. (6186)

● Vînd ladă frigorifică. Sibiu, telefon 31314. (6252)

● Vînd apartament confort I, Hipodrom III. Sibiu, telefon 28002. (6411)

● Vînd pian. Sibiu, str. Lup-tei 25. (6412)

● Vînd 4 camere, dependințe, ultracentral, garaj. Telefon 15969, orele 18-22. (6415)

● Vînd bibliotecă cuprinzînd cărți în limbile franceză-română. Str. Banatului nr. 10, ap. 14. (6404)

● Vînd Dacia 1300 fabricație 1977. Telefon 35223, orele 17-22. (6405)

● Vînd aparat foto Pentacon Six TL în stare perfectă. Telefon 32852. (6395)

● Vînd piese de schimb Moskvici 407 — Lungu str. Cristian 12 A. (6393)

● Vînd Moskvici 409, reparație capitală, motor, cutie viteză nouă. Preț 30 000 lei. Sibiu, Crisului 6. (6388)

● Vînd motor Trabant Bardor, str. Bagdasar nr. 31. (6383)

● Vînd mașină tricotat ștrampeli și Dacia 1300 îmbunătățită — 7 000 km. Telefon 28190. (6383)

● Cumpăr mașină de botoniere sovietică sau poloneză și două fotolii mici. Telefon 25436. (6385)

● Vînd caroserie Dacia 1300 puțin rulată vizibilă zilnic orele 18-22 Sibiu. Tg. Cailor 45. (6399)

● Cumpăr Mercedes 200-220 Diesel, în stare de funcționare. Timișoara telefon 961/6 08 19. (6387)

● Cumpăr punte față Renault 10. Sibiu, telefon 29624. (6410)

SCHIMBURI DE LOCUINTE

● Schimb 2 camere, bucătărie I.L.L., zona Piața Cluj, cu spațiu mai mare. Telefon 15163. (6409)

● Schimb garsonieră cu boxă — pivniță, Strand. Doresc spațiu mai mare. Telefon 38424. (6416)

● Cedez două locuințe la adrese diferite I.L.L. central. Doresc apartament 3 camere tot central. Telefon 72302, orele 17-21. (6232)

● Schimb proprietate 4 camere, dependințe, garaj ultracentral, doresc garsonieră sau apartament 2 camere. Telefon 15969 orele 18-22. (6414)

INCHIRIERI

● Inchiriez cameră separată 18 m.p., acces dependințe în Cluj-Napoca. Telefon 951/6 44 83. Informații Sibiu 12824. (6413)

● Primesc 2 elevi sau eleve în gazdă. Sibiu, telefon 72341. (6401)

ANUNȚURI FAMILIALE

Fiul Puiu, nora Miuta și nepoțelul Bogdan urează scumpei lor mame și bunici MARIA MIHU, multă sănătate și fericire cu ocazia împlinirii frumoasei vârste de 70 ani. (6318)

Colectivul întreprinderii I.M.A.I.A. Sibiu, urează multă sănătate și fericire colegului lor PETRU METIU cu ocazia pensionării. „LA MULȚI ANI”. (6353)

● Cu aceeași mare durere în suflet amintim împlinirea în 14 septembrie 1984 a 2 ani de la despărțirea de scumpul nostru

MARIUS TRAIAN BURDUȘEL — 5 anișori — Mormintul lui va fi veșnic presărat cu flori și lacrimi. Comemorarea la mormint.

Tata, mama și surioara (6398)

● Soțul, fiul, nora și nepoțelul Claudiu anunță cu mare durere împlinirea a 6 luni, ieri, 12 septembrie de la încetarea din viață a scumpei noastre

LAZAR AURICA (Tudor) Nu te vom uita niciodată. (6390)

● Pios omagiu la împlinirea a 7 ani de la despărțirea de

cel care a fost un minunat soț și bunic

MIRON PRESECAN

— 58 ani —

nora Ana și nepoții Mircea, Liviu și Corina. (6394)

Readucem în memorie celor care l-au cunoscut pe iubitul nostru soț și bunic

MIRON PRESECAN

că s-au împlinit 7 ani de lacrimi și dor de la dispariția din viață.

Recunoștință celor ce-i vor păstra o clipă de aducere aminte.

Soția Reli, nepoții Mircea, Liviu, Corina. (6373)

Sîntem alături de colegul nostru Paul Gherhard la marea durere pricinuită de încetarea din viață a tatălui său.

Colectivul atelierului VI proiectare „Independența” (6397)

Vecinii din Calea Tur- nișorului transmit sincere condoleanțe familiei Oprian. (6379)

Cu aceeași durere în suflet anunțăm împlinirea unui an de la despărțirea de scumpa noastră soție și mamă

MARIA MOISE

(sat Mindra)

Nu o vom uita niciodată. Familia (6381)

Cu durere în suflet amintim că se împlinește un an de cînd a plecat dintre noi bunul nostru soț, tată și bunic

ILIE IANCU

Comemorarea duminică, 16 septembrie, în comuna Racovița.

Nu te vom uita niciodată. (6406)

Mulțumim rudelor, prietenilor, colegilor și vecinilor care au fost alături de noi la marea durere pricinuită de decesul iubitului nostru soț, tată și bunic

NICOLAE APOLZAN

(6392)

Mulțumim rudelor, prietenilor, colegilor de muncă, vecinilor, tuturor aceluia care au fost alături de noi la marea durere pricinuită de decesul iubitului nostru soț și tată

CORNEL-MIRCEA POPA

CASA DE CULTURĂ A TINERETULUI SIBIU

ORGANIZEAZĂ începînd cu data de 1 octombrie următoarele cursuri:

- curs de croitorie;
- curs de depanare radio și televizoare;
- curs de desen tehnic industrial;
- curs de cosmetică (coafură, manichiură, pedichiură);
- curs foto-cineclub;
- curs de proiectanți-devizieri;
- curs intensiv de învățare a limbilor germană și engleză.

Înscrierile se fac zilnic, între orele 8-20 pînă la data de 30 septembrie 1984, la sediul instituției din str. G-ral Magheru, nr. 1-3.

— 397 —

INTREPR. DE REPARAȚII AUTO CLUJ-NAPOCA,

str. Aurel Vlaicu, nr. 182, telefon 4 27 88, telex 031274.

EXECUTĂ fără repartitie, pe bază de comandă directă, pentru unitățile socialiste următoarele lucrări:

● reparații capitale și reparații curente generalizate la autovehiculele marca SR 113, 116, DAC 6135, ROMAN 8135, 10215, 12215, 19215;

● reparații generale la motoare Saviem și RABA, la cutii viteză AK 5;

● transformarea autovehiculelor de tip SR alimentate cu benzină pentru funcționarea în continuare cu motorină (SR în SRD);

● confecționarea de remorci platformă de 7 tone capacitate din piese recuperate de la dezmembrarea autovehiculelor casate.

Relații suplimentare privind actele necesare, precum și pentru stabilirea datei de trimitere a autovehiculelor și agregatelor se pot obține telefonic de la compartimentul desfacere al întreprinderii.

— 386 —

SUCURSALA JUDEȚEANĂ C.E.C. SIBIU,

str. Octombrie Roșu, nr. 2,

încadrează urgent:

● lucrător gestionar sau responsabil de agenție cu indemnizație fixă pentru agenția C.E.C. Laslea.

Condiții de încadrare sînt:

— studii medii fără vechime;

— solicitanții trebuie să îndeplinească condițiile prevăzute de Legea nr. 22/1969 privind încadrarea gestionarilor

— vîrsta minimă 21 de ani;

— constituirea garanției suplimentare de 20 000 lei prin bunuri mobile sau girant;

— se pot încadra și pensionari pentru limită de vîrstă, 57 de ani femei și 62 de ani bărbați, sau de invaliditate gr. I și II;

— retribuția se face în cotă procentuală din realizări pentru lucrători gestionari și indemnizație fixă de 875 lei pentru responsabil de agenție.

Informații suplimentare la compartimentul personal al Sucursalei județene C.E.C. Sibiu, telefon 15947 între orele 7-15,30.

— 388 —

INTREPRINDEREA DE MATERIALE IZOLATOARE

ȘIMLEUL SILVANIEI

LIVREAZĂ pe bază de comandă către toate unitățile socialiste produse hidroizolatoare din sortimentele:

— țesătură bitumată TSA 2000 la preț de 18 lei/mp;

— țesătură bitumată SA 100/1750 la preț de 38,20 lei/mp;

— pinză bitumată PA 55 la preț de 38,70 lei/mp.

Informații la telefon (956) 7 47 48, int. 121.

— 394 —